

## **Archives du Centre Culturel Nantes Esperanto**

---

Ce fonds nous a été transmis par le CCNE. Il comprend des documents internes et de nombreuses publications espérantistes.

## CCNE 1

### **I – Archives de Nantes Esperanto – Groupe indépendant pour la propagation de l’Esperanto (1936-1939).**

Correspondance, coupures de presse, cartes de membre, situation financière (1936-1938), affichettes.

**LOKA INFORMILO DE NANTES-ESPERANTO**, *Bulletin* mensuel du Groupe indépendant pour la propagation de l’Esperanto : n°5 (05/1937) à 12, 16 à 18 (05/1939).

### **II – Centre culturel Nantes-Esperanto : organes dirigeants (1970-2003).**

Circulaires, assemblées générales (rapports d’activité, rapports financiers, comptes-rendus).

## CCNE 2

### **I – Centre culturel Nantes-Esperanto : administration.**

Déclarations en préfecture (1971-2002).

Demandes de subvention (années 1980-1990).

Dossier Adhérents (années 1970-1990).

Comptabilité (années 1980-2002).

Gestion de la bibliothèque (années 1990).

Délivrance des diplômes de l’Institut français d’Esperanto.

## CCNE 3

### **I – Centre culturel Nantes-Esperanto : activités (conférences, cinéma, fêtes du livre, accueil d’espérantistes...).**

Pochettes annuelles (1971-2003).

### **II – Centre culturel Nantes-Esperanto : bulletin.**

**ESPER’NANTO**, *Gazeteto* de Nanta Kultura Centro pri esperanto : n°1 (nd) à 14 (1997).

## CCNE 4

### **I – Centre culturel Nantes –Esperanto : Relations extérieures.**

Relations avec la Communauté européenne (années 1990) à propos de la reconnaissance de l’Esperanto.

Relations avec la mairie de Nantes et le Château des Ducs (années 1980-1990).

Relations avec le Togo : correspondance (années 1990).

Relations avec la Croatie : correspondance (années 1990).

### **II – Centre culturel Nantes-Esperanto : matériel de propagande.**

Fiches documentaires, timbres espérantistes, publicité...

### **III – Centre culturel Nantes-Esperanto : textes littéraires en esperanto.**

## CCNE 5-9

**EL POPOLA CINIO** (Revue chinoise en esperanto, numérotation annuelle).

### CCNE 5

1972 : n°1, 9 et 10. - 1973 : n°4 à 6, 9 à 12. - 1974 : n°1, 2, 4, 6 à 8, 11 et 12. - 1975 : n°1 à 3, 7. - 1976 : n°1, 3, 6, 7, 11-12.

### CCNE 6

1977 : n°9 et 12. - 1978 : n°1, 3, 4, 8 et 11. - 1979 : n°1, 3, 4, 7, 8, 10 et 12. - 1980 : n°1 à 12.

### CCNE 7

1981 : n°1 à 4, 7, 9 et 10. - 1982 : n°3 à 12. - 1983 : n°1, 2, 4, 6, 7, 9, 10 et 12. - 1984 : n°1, 2, 4 à 12.

### CCNE 8

1985 : n°1, 3, 5 et 6. - 1986 : n°9 et 11. - 1987 : n°6 à 12. - 1988 : n°1, 8 et 12.

### CCNE 9

1989 : n°1 à 12. - 1990 : n°1 à 12. - 1991 : n°6.

## CCNE 10

**KULTURAJ KAJEROJ**, *Dumonata/trimonata informada kaj kultura revuo*, Numérotation annuelle, P. Babin : n°2 (1982), 1 (1983) à 4 (1999).

## CCNE 11

**SENNACIULO**, *Oficiala organo* (numérotation annuelle) de Sennacieca asocio tutmonda (SAT).

1971 : n°1 à 12. - 1972 : n°2, 3, 5 à 10, 12. - 1973 : n°1 à 3, 5 à 12. - 1974 : n°1 à 4, 7 à 12. - 1975 : n°2 à 4, 6 à 8-9. - 1976 : n°1 à 4, 6 à 11. - 1977 : n°1 à 12. - 1978 : n°1 à 12. - 1979 : n°1 à 8-9, 11 et 12. - 1980 : n°1 à 12. - 1981 : n°1 à 3, 5 à 7, 10 à 12. - 1982 : n°1 à 7, 10 à 12. - 1983 : n°1 à 12. - 1984 : n°1 à 12. - 1985 : n°1 à 12. - 1986 : n°1, 3, 11 et 12. - 1987 : n°2 à 6, 12. - 1988 : n°1 à 6, 8. - 1989 : n°1.

## CCNE 12

**I.C.E.M. ESPERANTO**, *Bulletin* trimestriel de la commission Esperanto de l'Institut coopératif de l'Ecole moderne : n°27 (05/1983), 57, 59 à 62, 65, 67 à 70, 75 à 77, 79, 80, 83, 87 à 93, 95 (06/2000).

## CCNE 13-14

### CCNE 13

**MONATO**, *Internacia magazino sendependa* (numérotation annuelle), Monato : n°1 (1980) à 10, 12, 9 (1981) à 12 (1981), 1 (1983) à 1 (1984), 1 (1985) à 11 (1985).

### CCNE 14

(suite) : n°1 (1987) à 3, 6, 7-8, 10 à 2 (1988), 3 (1992) à 5, 7, 8, 10 (1992), 1 (1996), 7, 9, 1 (1997), 2, 6, 1 (1999) à 5 (1999).

**LA PRATIKO**, *La gazeto kiu instruas kaj amuzas* (revue mensuelle, numérotation annuelle), La PratiKO : n°2 (1932), 1 (1934) à 6, 8 à 7 (1935), 9, 10, 12 à 12 (1936).

## CCNE 15

**SAT AMIKARO**, *Laborista Esperanto-Asocio*, Organe mensuel des travailleurs espérantistes des pays de langue française : n°364 (04/1981), 366, 367 suppl., 375 suppl., 385 suppl., 393 suppl., 404 suppl., 430 suppl., 434 à 436 et 553 (08/2000).

**ESPERO KATOLIKA**, *Oficialo organo internacia katolika Unuigo esperantisto* (numérotation annuelle) : n°1 (01/1973) à 7-8 (1974), 8 (1976) à 10 (1976), 3 (1982), 4, 7, 10, 1 (1983), 7-8 (1988).

**FRANCA ESPERANTISTO**, *Organe officiel de la Société française pour la propagation de l'Esperanto* : n°3 (02/1934) à 27, 29 (08/1936).

**FRANCA ESPERANTISTO**, *Organe mensuel de l'Union espérantiste française* : n°146 (06/1955) à 161, 163 à 165 (05/1957).

**ESPERANTO ACTUALITES**, Supplément à Franca Esperantisto : n°12 (03/1975) à 14 (02/1977).

**REVUE FRANCAISE D'ESPERANTO – FRANCO ESPERANTISTO**, *Oficiala organo de U.F.E.* (Unuigo franca por esperanto) : n°266 (11/1970) à 269, 271, 273 et 274 (11/1972).

## CCNE 16

**REVUE FRANCAISE D'ESPERANTO – FRANCO ESPERANTISTO**, *Oficiala organo de U.F.E.* (Unuigo franca por esperanto) : n°275 (01/1973) à 277, 279 à 281, 284 à 288, 302 à 310, 312, 315 à 319, 321 à 324, 326 à 331, 333, 335, 336, 338 à 340, 342 à 350, 352, 353, 357, 359 (02/1985), 360, 362, 367, 371, 377 à 379, 382, 385, 386, 388 à 391, 396, 397, 410 (04/1990), 413, 430, 432, 434, 441, 446, 452, 455, 457, 463, 465, 468, 474, 477, 479, 485, 488, 490, 495 (03/1998), 500, 507, 509, 512, 513, 518 et 520 (06/2000).

## CCNE 17

**ESPERANTO**, *Universala esperanto-asocio*, V. Sadler : n°764-765 (07/1969), 771 à 774, 776 à 802, 809 à 818, 820 à 822, 825, 828 à 830 (02/1975), 859-860, 881, 882, 887, 889 à 894, 897 à 902, 904 à 910, 912 (12/1981).

## CCNE 18

**HEROLDO DE ESPERANTO**, *Duonmonata internacia organo de la esperanto-movado* (numérotation annuelle), Teo Jung :

1971 : n°1 à 6, 9 à 18. - 1972 : n°2 à 8, 12-13. - 1973 : n°2, 11-12 à 15, 18. - 1974 : n°1, 9, 10, 13 à 18. - 1975 : n°1 à 4-5, 7 à 10, 14-15, 16 et 18. - 1977 : n°1 à 6, 8, 10, 11, 14 à 16. - 1979 : n°2 à 4-5, 9, 10, 13, 14, 16, 17. - 1980 : n°1 à 3, 6 à 11-12, 13, 14, 17. - 1981 : n°1 à 7, 9-10 à 13, 16. - 1982 : n°1 à 9, 12 à 16. - 1983 : n°1, 3 à 16. - 1984 : n°1, 2, 4-5 à 7, 9 à 16. - 1985 : n°7 à 16. - 1986 : n°2, 12 à 16. - 1987 : n°1 à 6, 10, 13, 15. - 1989 : n°1 à 10. - 1992 : n°9.

## CCNE 19

S.A.T. JARLIBRO (1969-70, 1973 à 1987, 1991).

S.A.T. ADRESARO (1983 à 1988).

Catalogue du Libroserva de UEA (1980-1982).

Statuts du S.A.T. (1983).

## CCNE 20

**I – Revues espérantistes.**

**SENNACIECA REVUO**, Ed. SAT : n°102 (1974), 111 (1983) et 120 (1992).

**LA PACAKTIVULO**, *Informilo por komitatanoj kaj aktivuloj* de M.E.M. : n°150 (1988).  
**LITERATURA FOIRO**, *Kulturarevuo en esperanto*, LF Koop : n°177 (02/1999) à 181 (10/1999).  
**LITOVA STELO**, *Lietuvos zvaigždė* : n°6 (1998), 1 (1999), 2 et 4 (1999).  
**LA MIGRANTO**, *Oficiala ligilo de la esperantistaj naturamikoj* : n°107 (1986), 128, 158 (12/1999).  
**L.E.G.I.**, *La Esperanto-Gironde Informilo* : n°68 (01/1999) et 71 (09/1999). S'y ajoute une brochure sur Gaïta Jousson-Robert.  
**TREFO**, *Bulteno de TRENHA* : n°2 (1999).  
**ESPERANTO-22**, *Bulletin de l'association Esperanto-22* : n°17 (01/1999).  
**ORIENTISTA ESPERANTISTO**, *Ciumonata internacia turisma kultura kaj movada revuo* : n°8 (1984).  
**ESPERANTO AKTUELL**, *Organe du Deutschen Esperanto-Bundes EV* : n°1 (02/1985) et 6 (09/1985).  
**EUROPA DOKUMENTARO**, *Kampanjo por europcivitisma edukado*, E.A.I. : n°1 (02/1974).  
**LA REVUO ORIENTA** : n°12 (12/1984).  
**LA GAZETO**, *Monda federacio de kulturaj asocioj* : n°0 (09/1985).  
**TRANSALPA ESPERANTISTO**, *Périodique régional à caractère international* : n°11 (11/1984).  
**BULGARIE**, *Turismaj informoj*, *Centro por turistaj eldonoj* : n°11 (11/1984).  
**INTERNACIA PEDAGOGIA REVUO**, I.L.E.I. : n°1 (1978) à 3 (1978).  
**LAUTE !**, *Duomonata kultura informilo k esprimilo esperantista*, *Cercle amical espérantiste de l'Agenais* : n°61 (11/1983).  
**ESPERANTISTO EN BAVARIO**, *Trimestriel*, B.E.L.O. : n°1 (1987) et 2-3 (1987).  
**BULGARA ESPERANTISTO**, *Organo de Bulgara esperantista asocio* : n°2 (1959), 7 (1959) et 8-9 (1960), 11 (1977), 2 (1983), 2 (1984), 3, 1 (1985), 6, 5 (1987).  
**ISRAELA ESPERANTISTO**, *Organo de Esperantisto-ligo en Israelo* : n°102 (06/1989).  
**HUNGARA INFORMILO**, *Informa gazeta pri esperantista movado* : n°10 (1991) à 12 (1991).  
**BUDAPESTA INFORMILO**, *Budapesta teritoria komitato* : n°80 (06/1977), 85, 155, 172, 201-202 et 203 (1987).  
**LA KOMUNISTA IBERIO**, *Presorgano de Iberia Komunista esperantista kolektivo* : n°1 (01/1991).  
**L'ESSOR DE L'ESPERANTO EN FRANCE ET DANS LE MONDE**, *Journal trimestriel d'information au service de l'esperanto*, *union espérantiste française* : n°25 (1956), 26 et 28 (1956).

## II – Brochures en esperanto.

### III – Brochures en français.

LANTI E., *Manifeste des anationalistes*, SAT-Amikaro, 1931 (rééd.), 31 p.  
 DELAIRE P., *Tu seras espérantiste !*, Centre national espéranto-Office, 1975, 32 p.  
 LLECH-WALTER Colette, *Héros existentialistes dans l'œuvre littéraire de Jean-Paul Sartre*, Centre culturel espérantiste, nd, 71 p.  
 Union française pour l'Esperanto, *Esperanto : une approche de la langue internationale*, nd, 60 p.  
 Union française pour l'Esperanto, *Une langue internationale commune à toutes les nations du monde*, UFE, 1971, 35 p.

## CCNE 21

Plaquettes touristiques en esperanto.  
 Brochures de littérature enfantine en esperanto.  
 Matériel pédagogique.

## CCNE 22

### I – Revues en esperanto.

**KONTAKTO**, *Revuo de Tutmonda esperantista junulara organizo* : n°1 (1969), 51-52 (1976).  
**LA INFORMILO**, *Bulletin bilingue d'information sur l'esperanto*, Fédération culturelle de l'Est pour l'Espéranto : n°28 (1979) et 29 (1980).  
**FRANCA KATOLIKA ESPERANTISTO**, *Organe de FKE-A* : n°134 (09/1982).  
**INTERNACIISTO**, *Organo de Kolektivo esperantista komunista*, KEK (Autriche) : n°60 (1991) et 61 (1991).

**ESPERANTO PYRENEES**, *Trimestriel d'information sur la langue internationale esperanto et de liaison pour les espérantophones de la région Midi-Pyrénées et leurs amis*, Simone Pons-Moulis : n°82 (1999).

**JEUNESPERANTO**, *Magazine de l'association JEFO* : n°3 (1998).

**SCIENCA REVUO**, *Oficiala organo de I.S.A.E.* : n°1 (1949), 53-54 et 55-56 (1964).

**BOLETIN**, *Fédération espagnole d'Esperanto* : n°276 (07/1986).

**BRETONA BULTENO**, *Fédération Esperanto Bretagne* : n°2 (1999) et 3 (2000).

**ESPERANTO FERVOJISTO**, *Organe mensuel d'information culturelle pour la diffusion de l'esperanto*, IFEF : n°394 (04/1982).

**SUDFRANCIA STELO**, *Bulteno de la Esperanto federacio Languedoc-Roussillon* : n°86-87 (1983).

**LA ESPERO**, *Svenska esperanto-tidningen* : n°3 (1999) et 4 (1999).

**LA KANCERKLINIKO**, *Kultura, politika, skandalema, ajnista*, Jak Le Puil : n°92 (1999).

**HUNGARA VIVO**, *Revuo de Hungara Esperanto-Asocio* : n°3 (1977), 5 (1981) et 3 (1986).

**ROK'GAZET'**, *Esperanto rock fangazeto*, Eldonas Eurokka : n°0 (1990) à 5, 7 et 8 (1997).

**LE TRAVAILLEUR ESPERANTISTE**, *Organe de la Fédération espérantiste du travail* : n°26 (12/1977), 88, 91, 241, 244, 246 et 247 (1999).

**BIBLIOGRAPHIA DE INTERLINGUA**, *Servicio de libros UMI* : n°9 (1982), 10, 12 (1985).

**LA KRITIKA OBSERVANTO**, *Revuo politika kaj kultura*, K.O. : n°2 (1934), 3 et 7 (1935).

**VOCO**, *Jugoslavia esperanto revuo* : n°5 (1977).

**CURRERO**, *Magazin in interlingua*, U.M.I.: n°64 (04/1981), 67, 71 et 72 (04/1983).

**S.E.R.**, *Svisa esperanto revuo*, S.E.S. : n°1 (01/1978).

**THE WORKER ESPERANTIST**, *Workers' Esperanto movement* : n°276 (11/1976).

**MOSKVA GAZETO** : n°6 (1993).

**INFORMADO EL VJETNAMIO**, *Kvaronjara organo de Vjetnama pacdefenda esperantista asocio* : n°1-2 (1975).

**LA VERDA KOLOMBO**, *Organo de Japana Pacdefenda Esperantista Asocio* : n°135 (01/1996) à 148 (03/1998).

## II – Brochures.

# CCNE 23

Quatre numéros suppléments « Objectif Esperanto 87 ».  
Bulletins pédagogiques de la Maison culturelle espérantiste.